

Zeitschrift: Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis
Band: 13 (1891)
Heft: 1

Anhang: Beilage zu Nr. 1 der Schweizer Frauen-Zeitung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 23.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bum Jahreswechsel.

Von Jos. Arb. Allenspach.

- 1. Das alte Jahr. (Ein Greis.)
2. Das neue Jahr. (Ein feuriger Jüngling.)
3. Die Zeit. (Ein altes, hageres Weib.)
4. Das Schicksal. (Ein junges Weib mit schönen, aber ehernen Gesichtszügen.)

Das alte Jahr.

Es ist vollbracht! Bald werd' ich nimmer sein, Ein Jüngling, keck und mutig, trat ich ein...

Das Schicksal.

Dich trifft die Wahl, mein Junge, stell' Dich gut, Viel wird gehofft von Dir, drum fasse Muth,

Das neue Jahr.

Habt keine Angst! Mein Will' ist stark, gerecht mein Sinn, Die Zeit wird Eure Wahl nur loben als Gewinn!

Das alte Jahr.

Das neue Jahr! So war ich damals auch — Ist fröhlich sein bei Euch denn immer Brauch?

Das Schicksal.

Dein Vorjahr' ist's, mein Junge, drum so ernst, Wie er, auch Du den Kummer kennen lernst,

Das alte Jahr.

Das Dunkel weicht bald genug dem Licht; So laßt den Tadel, Schicksal, zücht ich nicht,

Das Schicksal.

Euch sag' ich frei; zum Lohne sei Euch ew'ger Schlaf, Wenn wegen Willkür Euch auch einstmals Tadel traf,

Das alte Jahr.

Mein Trachten, weiß ich wohl, ging damals allzu weit; Hart kam's mich an, wo ich zu herrschen wähte mich...

Weil ich erkannt, daß mit dem Amt das Eigen wich, Ein' Tadel war nicht ungerecht; doch find' ich nicht Sein Recht's, weil hiefür zu kurz ist mein Gesicht;

Ich beug' mein Haupt, und bitt' um Gnade, Kuhe [für mich Alten.

Das Schicksal.

Die soll Dir werden. Junge, frische Kraft Bedarf das Werk, an welchem Du geschaffst,

Die Zeit.

Das Schicksal hat verfügt? Das Schicksal.

Es ist geschehn, Ein'r Allmacht kam den wicht'gen Alt begehn.

Die Zeit.

's ist gut, ich duld' das Säumen nicht, Es ist mir Eilen stete Pflicht.

Das alte Jahr.

Ihr eilet schnell, allmächt'ge Königin, Für die Bedrängten allzu schnell dahin;

Die Zeit.

Für Alle treibe ich nur eine Uhr! Das neue Jahr.

Warum denn hadert mit der Zukunft Ihr, Bestimmt das Werden nicht das Schicksal hier?

Das Schicksal.

Noch bin ich nur das Werkzeug in der Zukunft Hand, Es gilt drum zu erstreben meinen eignen Stand,

Das alte Jahr.

Die höchsten Mächte streiten um das Herrscheramt, Die höchsten Mächte streiten um das Herrscheramt,

Das neue Jahr.

Die händeln? Da muß ich wohl folgsam herrschen dann! Die Zeit.

Nun, Schicksal, wißt, daß ich mich nicht verlieren kann. Das Schicksal.

Wohlan, das alte Jahr, es hat gebiet, gebleicht Durch Pflichten ist sein Haupt, die waren ihm nicht leicht.

Die Zeit.

Du bist am Ende Deiner Bahn; so nehm' ich Dir Die Last, die Du getragen, was das Schicksal mir Bekundet.

Das Schicksal.

Ich hab' gepüßt und dann verfügt, der Junge kann Die schwere Aufgab' sicherlich gut lösen,

Das neue Jahr.

Und, mit Verlaub, ich habe feur'gen Muth, Der ist viel Werth, zu jedem Zwecke gut! Die Zeit.

So übergeb' ich Dir die Ehre und die Pflicht, Sieh' zu, daß an Benamern nie es Dir gebricht, Und würdig zu den andern sich auch Deine Zahl Sich reihe, daß das Schicksal nie bereu' die Wahl!



Frau M. Sch. in N. Ihre Zeitung begrüßt auch Sie nach der stattgehabten Unterbrechung wieder auf's Herzlichste.

E. und A. E. in N. Wir heißen Sie auch für's neue Jahr herzlich willkommen.

die Expedition prompt erledigen. Daß unser Rath Ihnen dienen konnte, ist uns sehr angenehm und zu Weiterem sind wir jederzeit gerne bereit.

Frl. J. B. in M. Da gegenwärtig keine solche Anfrage bei uns liegt, haben wir Ihr Gesuch nach Wunsch dem Inzeratenthete einverleibt.

Frau M. S. in M. Wir heißen Sie bestens willkommen.

Frau C. S. in G. Sauerkraut mit weißen Bohnen ist eine ebenso nahrhafte als für einfachen Tisch beliebte Zusammenstellung.

L. B. und J. B. Ihren Wunsch finden Sie unter der Rubrik 'Für Küche und Haus' erfüllt.

Frau S. S. in B. Ihrem Wunsche ist mit Vergnügen entsprochen worden.

Hrn. E. O. in B. Wenn Sie Blumen schenken wollen, so lassen Sie's eine gesunde, immergrüne Pflanze sein.

Frau B. in N. Es thut uns wahrhaft leid, Sie ungehalten zu sehen, doch kann auch dieser vorwurfsvolle Ton unsere briefliche Antwort nicht befremden.

Frau A. J. in F. Wir kennen die dortigen Verordnungen nicht, ein Mitglied der Schulpflege wird Ihnen die gewünschte Auskunft gerne ertheilen.

Frl. E. L. Dampfäder lange Zeit täglich und ohne Berücksichtigung der Verhältnisse zur Anwendung gebracht, können die schlimmsten Folgen nach sich ziehen.

Frau M. Sch. in D. Wir danken Ihre Markenendung zu gemeinnützigem Zwecke bestens.

Verlag der Schweizer Frauen-Zeitung.

Neues vom Büchermarkt.

Das eben erschienene 26. Heft der 'Schweizerischen Porträtgalerie' (Verlag von Drell Hügli, Zürich) ist der Schule gewidmet und wird vielerorts Freude machen.

Duytin, Galblein und Sammgarn für Herren- und Knabenkleider à Fr. 2. 75 Cts. per Meter bis Fr. 8. 45, reine Wolle, nadelfertig, ca. 140 Ctm. breit, direkter franco Versandt zu ganzen Anzügen und in einzelnen Metern.

Spezialität in Frankenweinen.

Vom Kantonschemiker analysirt und rein befunden.
Veltliner, alter, per Flasche Fr. 2. — } franco
Bordeaux " " " " 2. 25 } gegen
Malaga " " " " 2. 25 } Nach-
Tokayer " " " " 3. — } nahme
 Cognac, alter, Fr. 3. 50 und 5. —. [857
 Assortirte Kisten von 6, 12 und 24 Flaschen.

Tischwein, milder, alter, rother Tiroler, à 65 Cts. per Liter, franco.
 Fässer werden geliebt, Kundenfässer gereinigt und gefüllt franco wieder zugestellt. Muster auf Wunsch franco. Nicht konvertirende Weine werden zurückgenommen. Zahlung nach 3 Monaten oder nach Empfang der Weine unter Abzug von 2% Sconto.
Adolf Kuster, Alfätten (St. Gallen).

Diplom I. Kl. Zürich 1885

FR. CONRADIN
 (vormals Conradin & Valer)
 856] In- und ausländische
Tisch- und Flaschenweine,
 1^{te} Marken Champagner.
Spirituosen und Liqueure.
 Vertretung und Dépôt von Häusern 1. Ranges.

== Ein Abonnement ==
 auf die
Schweizer Frauen-Zeitung
 ist ein willkommenes Geschenk für liebe Angehörige und Freunde in der Heimat und in der Fremde und kostet

mit der illustrierten Beilage „Für die junge Welt“ franco durch die ganze Schweiz vierteljährlich bloß Fr. 1. 50, in's Ausland (inkl. Porto) Fr. 2. 20.

== Für die Junge Welt. ==
 Reich illustr. Jugendschrift in 12 Hefen, Jahrgänge 1888, 1889 und 1890, elegant eingebunden mit Golddruck franco gegen Nachnahme oder Einzahlung des Betrages à Fr. 2.

Elegante Einbanddecken,
 für jeden Jahrgang passend und auch während des Jahres als Sammelmappe dienend, für die
Schweizer Frauen-Zeitung . . . à Fr. 2. 20
„Für die Junge Welt“ . . . à Fr. —. 70
 franco durch die ganze Schweiz.
Verlag der Schweizer Frauen-Zeitung:
 W. Kälinsthe Buchdruckerei, St. Gallen.

Weisse Seidenstoffe

ca. 130 verschiedene Qualitäten — direkt an Private — ohne Zwischenhändler: [341-3
 von Fr. 1. 15 bis Fr. 22. 50 per Meter portofrei in's Haus geliefert. Muster umgehend.
G. Henneberg's Seidenstoff-Fabrik-Dépôt in Zürich.

Ein wirksames Mittel,
 die Kinder vor der Tuberculose zu schützen, ist, ihre Milch in **Oetli's Sterilisator** zu kochen. (H 13876 L) [934
 Apparate für 8 dl. Fr. 3. 50; für 16 dl. Fr. 4. 50 bei den Apothekern, Bandagisten u. Quincailleriehandlungen.
Pfänger frères & Cie, Lausanne.
 Gros & détail — Prospectus franco auf Verlangen.

Gesucht:
 Auf Mitte März eine willige Tochter aus achtbarer Familie. Dieselbe hätte Gelegenheit, das Kochen und Serviren unentgeltlich zu erlernen. Dabei gute Behandlung. Adresse ertheilt die Expedition dieses Blattes. [8

Stelle-Gesuch
 für eine Tochter von 18 Jahren, die den Modistenberuf erlernt hat, zur weitem Ausbildung des Berufes, sowie der französischen Sprache in einem gangbaren **Modengeschäft** der französischen Schweiz. Lohn wird keiner verlangt, dagegen besorgte, familiäre Behandlung. Offerten in deutscher Sprache sub Chiffre O 7978 F an **Orell Füssli, Annencon, Zürich.** (O F 7978) [10

Gesucht:
 Ein recht braves, arbeitsames Mädchen zur Verrichtung der Hausgeschäfte, zu einer kleinen Schweizerfamilie im Vorarlberg, bei welcher es Gelegenheit findet, sich im Nähen gut zu üben. Offerten unter Chiffre F 7 an die Exped. d. Bl. [7
 Bei einer **Modistin** kann eine **Lehrtochter** nach Belieben eintreten. Offerten unter Chiffre C B 11 befördert die Expedition dieses Blattes. [11

Eine junge, gebildete Tochter, patentirte **Kindergärtnerin**, sucht auf Neujahr oder später Stellung in einer Familie oder in einer Anstalt. Zeugnisse stehen zu Diensten. Offerten unter Ziffer 6 befördert die Expedition d. Bl. [6

Gesucht: Auf Neujahr oder später ein braves, tüchtiges Mädchen gesetzten Alters, welches das Hauswesen versteht und dem man die selbstständige Pflege eines kleinen Kindes vertrauensvoll überlassen kann. Zeugnisse und Empfehlungen erwünscht. Offerten unter Chiffre A H 941 nimmt die Expedition d. Bl. entgegen. [941

„Singer“-Nähmaschinen.
 880] Alle Sorten Nähmaschinen für Familiengebrauch und Werkstätte, sowie für industrielle Zwecke empfiehlt in grösster Auswahl und mit Garantie **Compagnie „Singer“, New-York.**
 Agentur in St. Gallen: Rorschacherstrasse 31.

ZAHN-ELIXIR. PULVER UND ZAHNPASTA
 DER **RR. PP. BENEDICTINER**
 DER ABTEI VON SOULAC (Frankreich)
Dom MAGVELONNE, Prior
 2 goldne Medaillen: Brüssel 1810 — London 1862
 DIE HÖCHSTEN AUSZEICHNUNGEN
 ERTHEILT 1373 Durch den Prior in Jähr. Pierre BOURSAUD (8043)
 Der tägliche Gebrauch des Zahn-Elixirs der RR. PP. Benedictiner, in der Dosis von einigen Tropfen im Glase Wasser vermindert und heilt das Hohlwerden der Zähne, welchen er weissen Glanz und Festigkeit verleiht und dabei das Zahnfleisch stärkt und gesund erhält.
 Wir leisten also unseren Lesern einen thatsächlichen Dienst indem wir sie auf diese alle und praktische Präparation aufmerksam machen, welche das beste Heilmittel und der einzige Schutz für und gegen Zahnleiden sind.
 Preis pro Liter 1897 106 & 108, rue Cecil-de-Ségny
 General-Agent: **SEGUIN BORDEAUX**
 Zu haben in allen guten Parfümeriegeschäften, Apotheken und Droguenhandlungen.

Die beliebten [855
Badener-Kräbeli
 versendet franco gegen Nachnahme à Fr. 3. 20 per Kilo
Conditorei Schnebli in Baden.

Schrader'sches Pflaster
(Indian-Pflaster), altherühmtes, bewährtes Heilpflaster. [50-6
 Nr. 1. Vorzüglich bei böartigen Knochen- und Fussgeschwüren, krebsartigen Leiden etc.
 Nr. 2. Heilt sicher nasse und trockene Flechten, böartige Hautausschläge, Gicht, Rheuma etc.
 Nr. 3. Seit Jahren erprobt gegen Salzfuss, offene Füsse und nässende Wunden aller Art.
G. Schöder (J. Schrader's Nachf.), Fenerbach-Stuttgart, Paq. Fr. 3. 75. Zu haben in den Apotheken. Stuttgart: Hirschapoth. Broschüre direkt u. in allen Dépôts gratis.
Generaldepôt: Steckborn: P. Hartmann, Apotheker, sowie in den meisten Apotheken der Schweiz. [9

So lange Vorrath meines vorzüglichen **chinesischen Schwarzthees** **1^{er} Pecco Souchong** in prachtvollen hermetisch verschlossenen chinesischen Original-Büchsen offerire à Fr. 3. 40 per Büchse von 1 Pfund. — Bei Abnahme von 5 Büchsen à 1 Pfund 10% Rabatt franco. Muster gratis. Der gleiche Thee wird anderswo zu Fr. 6. — verkauft. (H 2909 Q) [755
Ed. Wirtz, Gartenstr. 66, Basel.

Charakter-Beurtheilung nach der Handschrift — Fr. 1. 10 — [795
Grapholog Müller, Oberstrass-Zürich.

Eine kleine Schrift über den **Haaransfall u. frühzeitiges Ergrauen** versendet auf Anfragen gratis und franco die Verfasserin **Frau Carolina Fischer**, 3 Boulevard de Plainpalais, Genf. [9

Eine arme unglückliche Frau, ausser Stande, ihr sechs Wochen altes Kindlein selbst zu pflegen und zu erhalten, sucht für dasselbe liebende Adoptiveltern. Gefl. Nachfragen beliebe man an die Expedition d. Bl. zu richten. [5

Einer Maschinenstrickerin wird genügend Arbeit in's Haus gegeben. Lehrzeit gratis. [896
 Offerten sub Ziffer 896 an die Expedition dieses Blattes.

Ausserordentliche Gelegenheit bietet eine Familie, die ein prachtvoll gelegenes Gut in der französischen Schweiz bewohnt, jungen Fräulein, die neben Erlernung der französischen Sprache ernste Musikstudien (Klavier und Gesang) machen wollen. Die Stunden werden von der Dame des Hauses, welche langjährige Schülerin eines ausgezeichneten deutschen Meisters war, ertheilt. Eintritt und Aufenthalt ganz nach Belieben. Fräulein, die sich als Musiklehrerinnen ausbilden wollen, finden Preisermässigung. [929
 Adresse ertheilt die Expedition d. Bl.

Magenkranke können kostenlos ein belehrend. Buch von J. F. Popp in Heide. Holstein, erhalten. [627

L'Echo littéraire. Sorgfältige Auswahl französischer Lektüre mit deutschen Noten. Jährlich 24 Nrn., mehr als 700 Seiten. Fr. 4. —. Probenummern von [955
Prof. A. Reitzel, Lausanne.

Phönix-Pommade für Haar- und Bartwuchs von **Professor H. E. Schneiderei**, nach wissenschaftl. Erfahrungen und Beobachtungen aus besten Präparaten hergestellt, durch viele Autoritäten anerkannt, fördert unter Garantie bei Damen und Herren, ob alt oder jung, in kurzer Zeit einen üppigen, schönen Haarwuchs und schützt vor Schuppenbildung, Aussehen und Splitten der Haare, frühzeitigen Ergrauen, wie auch vor Kahlköpfigkeit etc. — Wer sich die natürliche Zierde eines schönen Haares bis in das späteste Alter erhalten will, gebrauche allein die **Phönix-Pommade**, welche sich durch feinen Geruch, wie Billigkeit vor allen ähnlichen Fabrikaten auszeichnet.
 Preis pro Büchse Fr. 1. 25 und Fr. 2. 50.
Titanus-Oel natürlich. Locken zu erzielen. Preis Fr. 1. 75 per Flacon.
 Wiederverkäufer haben Rabatt.
 General-Dépôt:
Eduard Wirtz, 66 Gartenstrasse, Basel.

Praktische Töchterbildungsanstalt.

Zürich Vorsteher: **E. Boos-Jegher** Neumünster.

Beginn neuer Kurse an sämtlichen Fachklassen der **Kunst- und Frauenarbeitssschule** am **5. Januar**. Gründliche praktische Ausbildung in allen weiblichen Arbeiten für das Haus oder besondern Beruf. Sprachen, Buchhaltung etc. Besondere Kurse für Handarbeitslehrerinnen. 10 Fachlehrerinnen und Lehrer. — **Internat** und **Externat**. Auswahl der Fächer freigestellt. **Kochschule**. Bis jetzt gegen 1200 Schülerinnen ausgebildet. Programme gratis. Jede nähere Auskunft wird gerne ertheilt. [946]

Gegründet 1880. (H 4634 Z)

Pflege- & Erziehungs-Institut z. Sonnenhügel von J. Zuppinger in Speicher.

Namentlich für Waisen, ebenso für solche Kinder, die wegen langwierigen körperlichen Leiden, gestörter geistiger oder erzieherischer Entwicklung, oder wegen Familienverhältnissen einer ganz besondern Obhut und Pflege übergeben werden sollten — Mässige Preise. — Prospekte. — Referenzen. [726]

Als passendes Geschenk

empfehlen wir unsere

feinen Flaschenweine

in Kistchen von 6 1/1 Flaschen à Fr. 13. —
" " " 12 1/1 " " " 25. —

nach Belieben assortirt in nachstehenden Weinsorten:

Malaga , rothgoldend und dunkel	Burgunder Beaune 1883 Beaujoulais 1885	Siebenbürger , weiss
Madeira		Etna , weiss
Muscat	Bordeaux	Tokayer , weiss
Marsala	Veltliner (Sassella, Inferno, Grumello)	Apennino
Wermuth		Barletta vieux .

Kiste gratis. — Franklieferung gegen Nachnahme.

Gleichzeitig empfehlen wir unsere vorzüglichen [919]

Rheinweine

bester Jahrgänge, als: Oppenheimer, Hochheimer, Moselblümchen, Liebfrauenmilch, Rüdesheimer, Steinwein in Boxbeutel, Johannisberger, sowie diverse Marken

Champagner

französischer, deutscher und schweizerischer Provenienz.

Spirituosen.

Kirsch, Cognac, Rhum, Magenbitter.

Offene Tischweine.

Rothe und weisse Tyroler, Italiener und Ungarweine, in vorzüglicher Qualität und billigen Preislagen.

E. Wolfer & Cie., Rorschach
Weinhandlung.

Pierers

Konversations-Lexikon ist das weitaus billigste und artfelerreichste große Konversations-Lexikon und bietet trotzdem noch 12 Sprachlexika nach Professor Joseph Kürschner's System gratis. 280 Lieferungen à 85 Pf. oder komplet rund nur 80 Mark. — Erste Mitarbeiter, glänzende Ausstattung! Karten und Tafeln! Verlag von W. Spemann in Stuttgart. — Probehefte durch jede Buchhandlung, sowie direkt von dem Verlag.



- Goldene Medaille Académie nationale de France 1884
- Goldene Medaille Weltausstellung in Antwerpen 1885
- Goldene Medaille Intern. Ausstellung in Amsterdam 1887
- Goldene Medaille (H13409L) Weltausstellung in Paris 1889
- Goldene Medaille [894] Intern. Ausstellung in Edinburg 1890.

Gegen Husten und Heiserkeit.

PATE PECTORALE FORTIFIANTE

de J. KLAUS, au Locle (Suisse).

In allen Apotheken zu haben. (H 4950 J)

Ein stets willkommenes Geschenk für Damen

bilden 6 Paar **Glacé-Handschuhe**, 4 oder 6 Knopf, zu nur **Fr. 12, 16, 20, 24** bis **30** das 1/2 Dutzend, in vorzüglichen Qualitäten, schwarz und farbig. Beste Bezugsquelle: **Au Bon Marché**, Marktgasse 52, **Bern**. (H 4507 Y) [962]

— 1889 — Silberne Médaille Paris — 1889 —

C. Fr. Hausmann — St. Gallen
Hecht-Apotheke — Sanitäts-Geschäft
empfeilt und versendet — à Fr. 2. 50 —

China-Wein und **China-Wein-Essenz**
vortreffliche Stärkungsmittel bei Nervenschwäche u. für Reconvalescenten

China-Eisen-Wein
vorzüglich gegen Bleichsucht und Blutarmuth [759]

Hausmann's Medizinische Weine ärztlich empfohlen

Cocawein
m. Rothwein u. m. Malaga
Pepsin-Essenz
kräftig wirkendes Verdauungsmittel à Fr. 2. —

Cascara-Wein à Fr. 1. 50
mildwirkendes Abführmittel,

Condurango-Wein à Fr. 5. —
nach der bewährten Vorschrift von Professor Dr. Immermann in Basel verdient den Vorzug vor allen Magenbittern und ist allen Magenleidenden bestens zu empfehlen.

— 1883 — Zwei Diplome Zürich — 1883 —

Cacao soluble

(leicht löslicher Cacao)

Ph. Suchard.

Die 1/2 Kilo-Büchse im Détail Fr. 3. —
" 1/4 " " " " " " " " " 1. 60
" 1/8 " " " " " " " " " —. 90

5 Gramm dieses Pulvers genügen zur Herstellung einer guten Tasse Cacao. — 1 Kilo = 200 Tassen. [127]

Empfeilt sich durch vorzügliche Qualität und billigen Preis.

Schweizerische Sicherheitszündhölzer

der Industriegesellschaft Brugg

(neue Gesellschaft).

Diese Sicherheitszündhölzer neuester Fabrikation sind den besten Marken schwedischer und deutscher Provenienz ebenbürtig und im Preise billiger. Mit Dezember 1890 gelangten solche als **Flach- und Eckhölzer** zum Verkauf. (H 4213 Z) [873]

En Détail: Bei den meisten Spezerei- und Cigarren-Handlungen.

Der Engros-Verkauf für die ganze Schweiz ist der Firma

Bürke & Albrecht in Zürich

übertragen; für die Kantone Appenzell, St. Gallen und Thurgau der Firma

Weber & Aldinger in St. Gallen.



Milch-Chocolade in Pulver und in Croquettes.

Die einzigen, welche die nährenden und milden Eigenschaften des Cacaos und der Milch vereinigen. Man verlange den Namen des Erfinders. [19]

LOEBIG Company's
FLEISCH-EXTRACT
NUR AECHT *Loebig*

wenn jeder Topf den Namenszug in blauer Farbe trägt.

Engros-Lager bei den Herren, für die Schweiz: **Weber & Aldinger, St. Gallen.** **Bürke & Albrecht, Zürich.** Zu haben bei den grösseren Colonial- und Esswaren-Händlern, Drogeristen, Apothekern etc. [20]

Gebrüder Hug, Zürich

Musikalien- u. Instrumentenhandlung, Abonnements.



Pianos

von solidestem Bau in Eisenrahmen, gut stimmhaltig, mit schönem, kräftigem Ton, von 600 Fr. an.

Harmoniums

für Schule, Kirche und Haus, von 125 Fr. an.

— Preislisten auf Wunsch. — Kauf — Tausch — Miete — Abzahlung. Gebrauchte Pianos und Flügel zu sehr wohlfeilen Preisen.

Lehrer und Anstalten gegn. besondere Vortheile. [782]

— Franco —

nach jeder schweizerischen Poststation versenden:

1 Kiste mit 6 ganzen Flaschen Malaga, Sherry, Moscatel, Portwein, Madeira, Marsala, in vorzüglichen Qualitäten — für Fr. 13. 50 —

Pfalz & Hahn, Basel, 711] Südweinstein-Import- und Versandgeschäft.

Für Frauen und Mädchen.

922] Als praktisches Geschenk für nur Fr. 8 gegen Nachnahme oder vorherige Einsendung des Betrages — Deutschland franko Mk. 7. 50 — liefere, so lange Vorrath, die neue, patentirte Nähmaschine

„Königin“

„Klein, aber mein“ mit einer leichtverständlichen Anleitung. Grösse: 20 cm. Höhe, 10 cm. Breite, 3 1/2 cm. Tiefe. — Geprüft und empfohlen von der Redaktion der „Schweizer Frauen-Zeitung“ in Nr. 48, Jahrgang 1890. — Das Maschinchen ist an jedem Tisch anschraubbar und liegt bei Frau Altheer im Museum (am Brühl) St. Gallen zur Einsicht bereit.

Wilh. Wiedenkeller,

Handlung und Versand-Geschäft in Arbon, Thurgau. Faden und Nadeln in Vorrath. Depôt: J. Weber's Bazar, St. Gallen.



Herm. Scherrer, München, Neuhauserstr. 23

Spezialität: Damenloden.

Hermann Scherrer

„Kameelhof“ St. Gallen.

CHOCOLAT

in Tafeln und in Pulver

SPRÜNGLI

leicht löslicher reiner

CACAO

ZÜRICH.

Von Kennern bevorzugte Marke. Garantirt rein bei mässigsten Preisen. [6]

Erstes Schweiz. Versandgeschäft Centralhof, Zürich.

Ausverkauf

Muster in Kleiderstoffen und Waaren sendungen franco in's Haus geliefert.

Oettinger & Co., Zürich.

Um unser grosses Lager, wie jede Saison üblich, vollständig zu räumen, liquidiren wir zu beispiellos billigen Preisen:

	Preise per Elle	per Meter
Oxford-Flanelle und Melton-Foulé, dauerhaft und solid	à Fr. — 39	— 65
Doppeltbreite englische Tuche, solider Qualität	— 39	— 65
Cheviot-Foulé, gediegenster Qualität, reine Wolle	— 75	1 25
Uni-Damentuche, bester Qualität	— 75	1 25
Carreaux, vorzüglichster Qualität	— 85	1 45
Rayé und Uni-Noppé, hervorragend solider Qualität	— 85	1 45
Jupons und Moirée-Stoffe, solidester Qualität	— 51	— 85
Cachemirs und Merinos, doppeltbreit, reine Wolle	— 80	1 35
Elsässer-Foulard-Stoffe, waschacht	— 27	— 45
Buxkin, Velours und Kammgarn, Halblein und Halbtuch, ca. 140 Ctm. breit, reine Wolle	1 65	2 75

Muster in Frauen-, Herren- und Knabenkleiderstoffen bis zu den besten Qualitäten umgehend franco in's Haus durch das [833]

Erste Schweizerische Versandgeschäft Centralhof Oettinger & Co., Zürich.

Das Neueste in Handarbeiten,

angefangen, vorgezeichnet oder fertig.

Kissen, Stühle, Bodenteppiche, Banden, Decken in allen Grössen, Tischläufer, Milieux de table, Servietten, Handtücher, Pantoffeln, die verschiedensten Wandtaschen, Zeitungshalter, Plaid- und Schirmhüllen. Ferner: Feine Korbwaaren, garnirt und ungarnt, Holzschnitzereien, Portefeuilles und Cigarrenetuis und eine Menge Phantasie-Gegenstände für Stickereien eingerichtet. Grösstes Lager in Wolle, Seide, Goldgespinnsten, Canevas, Peluche- und Seidenstoffen, Pasementen, Chenillen etc. (A 81 Q) [948]

Material für Rahmen- und Filigran-Arbeiten.

Neueste Dessins. Man verlange Kataloge und Einsichtsendungen. Billigste Preise. Schwestern Förderer, Nachfolger von E. Corradi-Stahl, Aarau.

Feinstes und billigstes Speisefett

aus der

Schweizer. Armee-Conserven-Fabrik Rorschach.

Chemische Analyse.

Die mir zur chemischen Prüfung gesandten Speisefette:

Nr. 1 Feinstes gereinigtes und conservirtes Ochsenmark
Nr. 2 Feinstes gereinigtes und conservirtes Kochfett
aus der Schweizer. Armee-Conserven-Fabrik Rorschach sind vollkommen rein, ohne chemischen Zusatz ausgeschmolzen und von frischem Geruch und Geschmack. In den gut verlötheten Büchsen mit bleifreier Verzinnung jedenfalls unbegrenzt lange in diesem gesunden Zustande haltbar. [910]

St. Gallen, den 11. Oktober 1890.

Der Kantonschemiker: Dr. G. Ambühl.

Aecht zu haben in: St. Gallen: Zollikofer z. Waldhorn, F. Henne, Schmiedgasse; Bruggen: Geser-Schmid; Gossau: J. Hug, Drogerie; Rorschach: Apotheke Rothenhäusler; Herisau: Apotheke Lobeck; Winterthur: Meyer z. Elephant; Zürich: Vetter z. rothen Zelt; Schaffhausen: Frau Hunziker-Pfau; Basel: E. Christen, Comestibles; Olten: Emil Münzinger; Luzern: Bühler-Wyss, Bern: Sommer & Waeber.

Kochfett: 1-Kilobüchse Fr. 1. 80, 2-Kilobüchse Fr. 3. 50.
Ochsenmark: " 2. 25, " 4. 40.

Dr. med. Wildenmann's Flechtenmittel

von Jul. C. Neef,

bestehend aus Thee und Salbe, heilt unfehlbar alle Arten von

Flechten und



Hautausschlägen

Der Thee befreit das Blut von sämtlichen Unreinigkeiten und die Salbe, welche frei von allen metallischen und pflanzlichen Giften ist, beseitigt binnen Kurzem die Hautausschläge vollständig. — Hunderte von Zeugnissen. — Nur wenn mit obiger (gesetzlich) deponirter Schutzmarke versehen, welche an Stelle der früheren Fabrikmarke — weisses Kreuz im rothen Felde — gesetzt wurde, ist das Präparat echt. Preis für ein Paquet Thee Fr. 1. 25, für einen Topf Salbe Fr. 2. 50, zusammen Fr. 3. 75. — Generaldepôt für die ganze Schweiz: Fueter'sche Apotheke in Bern. [744] (C H 4236)

Frische, schöne Kastanien!

Kleiner Sack von 5 Kilos . . . à Fr. 1. 60
" " " 10 " . . . à 3. —
" " " 20 " . . . à 5. 50
— franko gegen Postnachnahme. —
Der Sack von 100 Kilos à Fr. 16. —
franko ab Bahnhof Lugano oder Taverne.
Adresse: Josef Soldati à Bioggio
près Lugano (Tessin). [9]



rein und in Pulver, stärkend, nahrhaft und billig. Ein Kilo genügt 200 Tassen Choccolade. Von gesundheitlichen Standpunkte aus ist derselbe jeder Hausfrau zu empfehlen: er ist unübertrefflich für genesende u. schwächliche Constitutionen. Nicht zu verwechseln mit den vielen Produkten, die unter ähnl. Namen dem Publikum angepriesen u. verkauft werden, aber werthlos sind. Die Zubereitung dies. Cacao's ist an ein wissenschaftl. Verfahren basirt, daher die ausgezeichnete Qualität.

CHOCOLAT KLAUS

Zu haben in allen guten Drogerien, Spezereihandlungen und Apotheken.

Feinste

Moosbruggerli (Anisbröckchen).

Empfehle den geehrten Damen mein vorzügliches Fabrikat von pains d'anis, Moosbruggerli. Spezialität von Freiburg. Beliebt Dessert, das in keiner Haushaltung fehlen sollte, umso mehr, da dasselbe nicht nur angenehm, sondern auch der Gesundheit sehr zuträglich ist und sich lange aufbewahren lässt. [1]
Gegen Nachnahme versendet franko das Kilo à Fr. 2. 80

Confiserie Leimgruber

Nachf. von Meyer-Moosbrugger, Freiburg.
— Dépôts gesucht. —

Der Neue Appenzeller Kalender

für 1891

ist erschienen in reichhaltiger Ausstattung, mit volkstümlichem, belehrendem u. unterhaltendem Text. Preis 40 Cts. Wiederverkäufer erhalten lohnenden Rabatt. — Für Partiestellungen wende man sich an den Verleger: E. Weber in Heiden. [7]